

# 韓國訪問記

劉松源

自從九月十八日到達漢城後，我即接受為期一週的講習，並拜訪新聞機構，美韓財團，農村復興廳等有關機關。九月廿五日抵達忠清南道大田市，南錫虎農家，十月十八日轉往全羅南道光州市光種畜場，十一月九日結束為期廿一天的講習後即去京畿道仁川市的厚生農場實習。我與謝玉梅小姐雖在同一道(省)，但須有大的活動時，才能見面，我們在韓國各地訪問都很受歡迎。

農耕方面：韓國大部份農田都是看天田，除了天氣寒冷不適宜稻作種植者外，由於水利設施未完善，病蟲防治又不徹底，也有的肥料供應不夠，一年祇能收穫一次。稻作的病蟲為害頗為嚴重，割稻時他們先將稻子割下，待日曬乾到七八成後收集起來，再挑回將穀子打下。

家禽方面：我在第二個農家實習時，這裏飼養有雞一萬隻，鴨三千隻，是全羅南道最大的養雞場，也是四健會的訓練中心。

由於四健推廣的宣傳工作做得很成功，每位農家都很希望他們的子女加入四健會。推行此項工作的經費，百分之九十由政府供應，百分之十則來自民間。除國際農村青年交換外，還有道內技術交換的計劃，每年先由各郡(等子縣)在三月月中旬舉辦露營或郊遊旅行等活動，十月中，下旬舉辦競進大會(包括有方法示範，成果展示)十一月月上旬是道級的競進大會，由農村振興院主辦，一年一次，日期三天。到了十一月月中旬，中央級競進大會

，由農村振興廳及中央委員會合辦，參加的代表二五〇人，今年為十一屆，於十一月十五日在水原農村振興廳址舉行，會期五日，活動節目有演講比賽，方法示範，結果示範，縫衣比賽，排球比賽，義務指導及討論會，大學研究會，康樂晚會，及技術交換大會等。

至於韓國衣、食、住、行的生活方式有很多是我所感興趣的。韓人善飲，幾乎每一個村莊都有酒店，他們的飲酒都是空着肚子去的，飲酒，也有一種高尚的禮節，即為交換杯，據說這是古代留傳下來的風俗，當酒席開始時，主人與客人或客人與客人間相互敬酒，起先將自己杯中的酒飲完後再將自己的杯子交給對方，並替對方斟滿，如此交替而飲。

此外我對韓國人民的室內運動與家庭音樂也很感興趣，韓國對運動的提倡也很積極，特別許多人家都有室內運動設備。其次是音樂，韓國人民音樂的天份很高，我住的第一個農家，全家人都能彈鋼琴，也都能歌唱，他(她)們一有空就會高歌一曲。



長市田大道南清忠訪使大根草

難能可貴的是當我在大田市農村訪問期間，我很高興能與海外與僑胞聚會在一起歡度五十四年國慶，在這次國慶活動中，我向他們介紹祖國各方面進步及農村康樂的情形，他(她)們聽了都非常的高興，並希望有一天能回到祖國參觀訪問。

我除領會到韓國人民生活習慣及敦篤友誼外，在我住的第一個農家有一個很大的果園，佔地三萬坪，種植有七種蘋果，六種梨，六種桃，兩種葡萄，我已經學會辨別蘋果及梨的種類了。時間的關係容我下次再談吧！並祝各位安好。

## 提倡正當娛樂 六桂組康樂隊

嘉義縣義竹鄉四健會，為提倡農村正當娛樂及培養優秀康樂人才起見，特於該鄉六桂村開辦四健康樂隊，參加報名的男女會員甚為踴躍，同時聘請有名樂師教練樂器，並在該鄉農會大廳落成時巡迴各村擴大演出。(黃進雄)

## 增進會員友誼 尚義猜謎比賽

雲林大埤鄉尚義村四健會於五十四年十一月廿七日開作業會議時，舉行了猜謎比賽，題目十個，比賽結果：第一名王朝發，第二名沈文課，第三名劉丁丑。接着於餘興節目時舉行吹氣球比賽：參加者都給獎，抽籤選出五名：許慶銘、劉文溪、簡文富、劉丁丑、許來發。(錦雄)

## 追憶 怡情

踏着蹣跚的步伐，  
來到往昔的鹿角溝潭畔，  
帶著滿美的憂鬱，  
和滿腔的情懷，  
心平擊著一絲無盡的愁苦，  
縮宿於流蘇似的楊柳樹下，  
仰望藍空隨風飄蕩的白雲，  
我有太多的感觸，  
人與人之間的歡聚悲離，  
宛若隨風聚散無常的浮雲，  
只怪當初我們不該把



鹽埔會員農場共同經營指示範圍

## 山中的黃昏

耳其

西邊的火球漸低，  
似鳴醉了酒。  
山中的一切都紅通通的，  
獨遠處的地方，白雲的深處，  
朦朧飄的一片，  
寒風呼嘯！  
而夜幕已低垂。